



До: д-р Зоран Трајчевски, директор
на Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги

Врз основа на член 28 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги („Службен весник на Република Македонија“ бр. 184/13, 13/14, 44/14, 101/14, 132/14, 142/16, 132/17, 168/18, 248/18, 27/19 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 42/20), се доставува:

ПИСМЕН ИЗВЕШТАЈ
ЗА ИЗВРШЕН ПРОГРАМСКИ НАДЗОР

Република Северна Македонија АГЕНЦИЈА ЗА АУДИО И АУДИОВИЗУЕЛНИ МЕДИУМСКИ УСЛУГИ - СКОПЈЕ Republika E. Maqedonia - S. Vendi AGJENCIA PER SHERBIME MEDIATIKE AUDIO DHE AUDIOVIZUELE - SHKUP			
Примено / Prilozhenie: 16.06.2020			
Орг. единица Njësia org.	Бр. Numer	Прилог Shitesë	Вредност Vlerë
10	2571	1	

1. Вид надзор: Контролен;
2. Субјект на надзорот: Трговско радиодифузно друштво ТЕЛЕВИЗИЈА СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје;
3. Период опфатен со надзорот: 9, 10, 11, 12, 13 и 14 јуни 2020;
4. Датум на извршување на надзорот: 16 јуни 2020 година;
5. Предмет на надзорот:
 - Член 50 став 3 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги (заштита на малолетните лица од програми што би можеле да му наштетат на нивниот физички, психички или морален развој);
 - Правилник за заштита на малолетните лица („Службен весник на Република Македонија“ бр. 172/14);
6. Претходно изречена мерка:

На 31.12.2019 година, за непочитување на членот 50 став 3, од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, и на членот 17 од Правилникот за заштита на малолетните лица, Советот на Агенцијата донесе решение за изрекување мерка јавна опомена (Уп1 бр.03-510 од 31.12.2019 година) на Трговското радиодифузно друштво Телевизија СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје.

Со изречената мерка, му наложи на радиодифузерот во рок од 30 (триесет) дена од денот на приемот на решението (31.12.2019 година), да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги.

Со контролниот надзор врз програмскиот сервис на Трговското радиодифузно друштво Телевизија СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје, емитуван на 3 февруари 2020 година, (Писмен извештај за извршен програмски надзор бр.10-625/1 од 13.02.2020 година), констатирано е дека субјектот на надзорот во целост постапил по решението за изрекување мерка - јавна



опомена, односно ја отстранил извршената повреда од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги и Правилникот за заштита на малолетните лица.

На 7.05.2020 година, за непочитување на членот 50 став 3, од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, и на членовите 16 и 17 од Правилникот за заштита на малолетните лица, Советот на Агенцијата донесе решение за изрекување мерка јавна опомена (Уп1 бр.03-157 од 7.05.2020 година) на Трговското радиодифузно друштво Телевизија СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје.

Со изречената мерка, му наложи на радиодифузерот во рок од 30 (триесет) дена од денот на приемот на решението, да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги.

На 4.06.2020 година, за непочитување на членот 50 став 3 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, и на членовите 16 и 17 од Правилникот за заштита на малолетните лица., Советот на Агенцијата донесе решение за изрекување мерка јавна опомена (Уп1 бр.03-209 од 4.06.2020 година) на Трговското радиодифузно друштво Телевизија СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје.

Со изречената мерка, му наложи на радиодифузерот во рок од 30 (триесет) дена од денот на приемот на решението (4.06.2020 година), да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги.

7. Констатации од надзорот:

Со контролниот програмски надзор врз телевизискиот сервис на ТРД ТЕЛЕВИЗИЈА СИТЕЛ ДООЕЛ Скопје, емитуван на 9, 10, 11, 12, 13 и 14 јуни 2020 година, на државно ниво, констатирано е дека субјектот на надзорот (радиодифузерот) во целост постапил по решението за изрекување мерка – јавна опомена - Уп1 бр.03-157 од 7.05.2020 година, односно ја отстранил извршената повреда од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги и од Правилникот за заштита на малолетните лица.

Контролниот надзор, спроведен во периодот од 9 до 14 јуни, опфати различни жанрови од емитуваната играна програма, а имено - филмот: „Господ простува, ама јас не“, и одредени епизоди од серијалите:

- „Сестри“;
- „Азра“;
- „Истанбулската невеста“;
- „Солзите на Џенет“;
- „Полна месечина“;
- „Белата робинка“;



- „Првите“;
- „Приказни од самракот“ (серија);
- „На граница“;
- „Другото име на љубовта“;
- „Библиотекарите“ (серија);
- „Бонанца“.

Основната причина за спроведување на контролниот надзор беше серијалот - „Сестри“, и тоа последователно на вонредниот надзор направен по претставка од гледач - за несоодветен термин на емитување и за погрешно предупредувачко означување како *програма од втора категорија (8+) што не се препорачува за деца под 8 години, за која е неопходен надзор од родител или старател*.

Во деновите од надзорот серијалот беше соодветно означен и емитуван во соодветно време од деноноќието за програма од трета категорија.

Наслов на емисијата	Датум на емитувањето	Период на емитувањето	
		Почеток	Крај
„Сестри“ – играна програма, серијал; <i>Означена како - програма од трета категорија (12+), која не се препорачува за деца под 12 години, неопходен е надзор од родител или старател.</i>	13 јуни 2020 г.	20:34:05	21:33:33
	14 јуни	20:28:10	21:31:23

Белешка:

Во периодот опфатен со контролниот надзор беа евидентирани и повторени прекршувања при премиерното и при репризното емитување на повеќе епизоди од колумбискиот серијал „Белата робинка“, односно: - погрешна класификација како програма од втора категорија (8+), погрешен програмски период на емитување и погрешен предупредувачки знак. Но, како што е наведено во точката 6 од извештајов, за прекршувања - на членот 50, став 3 од ЗАВМУ и на членовите 16 и 17 од Правилникот за заштита на малолетните лица - на радиодифузерот веќе му е изречена мерка – јавна опомена (Уп1 бр.03-209 од 4.06.2020 година), односно во тек е периодот од 30 дена во кои треба да го усогласи емитувањето на серијалот, а за утврдување дали (ќе) ги спроведе сугестиите од јавната опомена - предвиден е посебен контролен надзор.

8. Опис на прекршувањето: /

9. Предлог мерка: /

